

**Všeobecne záväzná vyhláška  
Obvodného úradu životného prostredia Košice – okolie  
č. 6/2013 zo dňa 3.6.2013,**

**ktorou sa určuje rozsah inundačného územia pri vodohospodársky významnom  
vodnom toku Hornád v katastrálnom území Trebejov**

Obvodný úrad životného prostredia Košice - okolie podľa § 61 písm. i) 2. a § 46 ods. 1 zákona č. 364/2004 Z.z. o vodách a o zmene zákona SNR č. 372/1990Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov (vodný zákon) v znení neskorších predpisov:

**§ 1  
Predmet vyhlášky**

Touto vyhláškou sa na návrh správcu vodohospodársky významných vodných tokov, ktorým je Slovenský vodohospodársky podnik, š. p., Odštepný závod Košice, určuje rozsah inundačného územia vymedzeného záplavovou čiarou pri vodohospodársky významnom neohrádzovanom vodnom toku Hornád v obci Trebejov, v katastrálnom území Trebejov.

**§ 2  
Určenie rozsahu inundačného územia**

- (1) Rozsah inundačného územia pri vodohospodársky významnom vodnom toku Hornád v obci Trebejov, v katastrálnom území Trebejov (rkm 54,50 – 49,50) sa určuje tak, ako je to zakreslené v prílohe č. 1 (mapa inundačného územia M 1 : 14 000).
- (2) Vonkajšia hranica inundačného územia pri vodohospodársky významnom vodnom toku Hornád v obci Trebejov, v katastrálnom území Trebejov (rkm 54,50 – 49,50) sa určuje záplavovou čiarou pre prietok vody  $Q_{\max.100}$ .
- (3) Opis priebehu vonkajšej hranice inundačného územia pri vodohospodársky významnom vodnom toku Hornád v obci Trebejov, v katastrálnom území Trebejov (rkm 54,50 – 49,50) pri prietoku  $Q_{\max.100}$  s popisom súčasného skutočného využitia územia medzi vonkajšou hranicou inundačného územia a korytom vodného toku je uvedený v prílohe č. 2.
- (4) Obmedzenia a zákazy pre určené inundačné územie a výnimky z obmedzení a zákazov ustanovuje osobitný predpis<sup>1)</sup>.

**§ 3  
Odovzdanie dokumentácie k inundačnému územiu**

- (1) Obvodný úrad životného prostredia Košice – okolie odovzdá dokumentáciu určeného inundačného územia stavebnému úradu (Obci Trebejov).

---

<sup>1)</sup> § 20 ods. 6, 7, 8 a 9 zákona č. 7/2010 Z.z. o ochrane pred povodňami

- (2) Obec zabezpečí vyznačenie hraníc určeného inundačného územia do územného plánu obce alebo územného plánu zóny pri najbližšom preskúmaní schváleného územného plánu podľa osobitného predpisu<sup>2)</sup>.

#### **§ 4**

##### **Zodpovednosť za porušenie povinností**

- (1) Protiprávne konanie fyzickej osoby, ktorého sa dopustí tým, že poruší obmedzenia alebo zákazy pre určené inundačné územie, je priestupkom podľa osobitného predpisu<sup>3)</sup>.
- (2) Protiprávne konanie právnickej osoby alebo fyzickej osoby – podnikateľa, ktorého sa dopustí tým, že poruší obmedzenia alebo zákazy pre určené inundačné územie je správnym deliktom podľa osobitného predpisu<sup>4)</sup>.

#### **§ 5**

##### **Uloženie a uverejnenie vyhlášky**

- (1) Vyhláška je uložená na Obvodnom úrade životného prostredia Košice – okolie, Adlerova 29, Košice a na Obecnom úrade Trebejov, kde sa možno oboznámiť s mapou určeného inundačného územia.
- (2) Vyhláška je uverejnená vo Vestníku vlády SR a na webovom sídle Obvodného úradu životného prostredia Košice – okolie.

#### **§ 6**

##### **Účinnosť**

Táto vyhláška nadobúda účinnosť 1.7.2013.

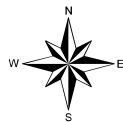
Ing. Oľga Kormošová  
zastupujúca prednostka  
Obvodného úradu životného prostredia Košice - okolie

---

<sup>2)</sup> § 30 zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku (stavebný zákon) v znení neskorších predpisov.

<sup>3)</sup> § 47 ods. 1 zákona č. 7/2010 Z.z. o ochrane pred povodňami

<sup>4)</sup> § 46 ods. 1 písm. a) zákona č. 7/2010 Z.z. o ochrane pred povodňami



## Mapa inundačného územia v k.ú.Trebejov

M= 1 : 14 000

k.ú. Trebejov

### Legenda

-  Vonkajšia hranica inundačného územia Q100
-  Záplavová čiara Q50
-  Záplavová čiara Q10
-  Záplavová čiara Q5
-  Hranica katastrálneho územia Trebejov
-  Hranica katastrálneho územia
-  Hornád - os toku

**Opis priebehu vonkajšej hranice inundačného územia pri vodnom toku Hornád v k.ú. Trebejov (rkm 54,50 – 49,50) pri prietoku  $Q_{100}$  s popisom funkčného využitia územia medzi vonkajšou hranicou inundačného územia a korytom vodného toku**

| Úsek rkm podľa ortofotosnímk | Vybreenie                             |                                        | k.ú.                                    | Funkčné využitie                                    |
|------------------------------|---------------------------------------|----------------------------------------|-----------------------------------------|-----------------------------------------------------|
|                              | Ľavý breh – vzdialenosť od koryta (m) | Pravý breh – vzdialenosť od koryta (m) |                                         |                                                     |
| 54,50 – 54,10                | 30 – 90*                              |                                        | Trebejov (40 – 90 m)<br>Kysak (do 40 m) | Les                                                 |
| 54,10 – 53,50                | 10 - 50                               |                                        | Trebejov                                | Les                                                 |
| 53,50 – 52,75                | 50 - 230                              |                                        | Trebejov                                | Orná pôda, cesta III. tr. č. 5472 Obišovce - Košice |
| 52,75 – 52,30                | 20 - 30                               |                                        | Trebejov                                | Les, cesta III. tr. č. 5472 Obišovce - Košice       |
| 52,30 – 52,00                | 25 - 90                               |                                        | Trebejov                                | Orná pôda                                           |
| 52,00 – 51,30                | 90 - 260                              |                                        | Trebejov                                | Plochy ustajnenia koní, dom, trvalé trávne porasty  |
| 51,30 – 50,95                | 150 - 220                             |                                        | Trebejov                                | Súvislá zástavba                                    |
| 50,95 – 49,50                | 75 - 280                              |                                        | Trebejov                                | Orná pôda                                           |
| 52,00 – 51,80                |                                       | 20 - 140                               | Trebejov                                | Chatová zátavba                                     |
| 51,80 – 51,25                |                                       | 10 - 30                                | Trebejov                                | Les                                                 |
| 51,25 – 50,55                |                                       | 30 - 150                               | Trebejov                                | Trvalé trávne porasty                               |
| 50,55 – 50,15                |                                       | 20                                     | Trebejov                                | Les                                                 |

\* zátopová čiara  $Q_{100}$  prechádza za hranicu k.ú. Kysak do k.ú. Trebejov

**Súradnice vonkajšej hranice inundačného územia  $Q_{100}$  v súradnicovom systéme S-JTSK**

| Y [m]      | X [m]       | Y [m]      | X [m]       |
|------------|-------------|------------|-------------|
| 264176,473 | 1224130,071 | 264245,946 | 1224485,481 |
| 264185,655 | 1224136,580 | 264249,724 | 1224505,267 |
| 264188,714 | 1224144,929 | 264256,809 | 1224525,836 |
| 264188,714 | 1224145,281 | 264262,078 | 1224536,963 |
| 264192,696 | 1224156,645 | 264268,719 | 1224571,291 |
| 264196,957 | 1224163,997 | 264276,407 | 1224616,655 |
| 264198,714 | 1224175,536 | 264281,610 | 1224632,471 |
| 264198,477 | 1224189,636 | 264294,228 | 1224655,875 |
| 264199,333 | 1224191,104 | 264303,153 | 1224679,921 |
| 264208,348 | 1224206,559 | 264315,047 | 1224725,064 |
| 264213,922 | 1224215,427 | 264324,241 | 1224745,513 |
| 264220,839 | 1224249,944 | 264330,230 | 1224767,380 |
| 264228,261 | 1224260,477 | 264339,012 | 1224797,848 |
| 264239,752 | 1224268,921 | 264346,617 | 1224808,852 |
| 264243,714 | 1224271,745 | 264364,536 | 1224858,678 |
| 264248,416 | 1224273,309 | 264379,320 | 1224887,425 |
| 264252,679 | 1224275,663 | 264396,537 | 1224923,855 |
| 264253,089 | 1224276,032 | 264396,782 | 1224928,528 |
| 264254,810 | 1224279,066 | 264397,673 | 1224939,572 |
| 264255,748 | 1224283,546 | 264398,714 | 1224969,545 |
| 264259,468 | 1224291,942 | 264406,686 | 1224998,299 |
| 264261,656 | 1224297,920 | 264417,014 | 1225010,566 |
| 264263,548 | 1224304,225 | 264419,042 | 1225038,999 |
| 264263,572 | 1224307,660 | 264419,042 | 1225074,130 |
| 264263,009 | 1224314,796 | 264419,042 | 1225143,145 |
| 264261,790 | 1224318,375 | 264419,042 | 1225163,477 |
| 264258,698 | 1224324,941 | 264414,760 | 1225166,998 |
| 264254,774 | 1224329,052 | 264412,609 | 1225167,935 |
| 264249,087 | 1224335,285 | 264406,767 | 1225162,253 |
| 264243,397 | 1224338,473 | 264377,686 | 1225156,745 |
| 264239,436 | 1224340,319 | 264358,714 | 1225171,745 |
| 264232,628 | 1224340,131 | 264342,927 | 1225191,006 |
| 264231,246 | 1224340,594 | 264332,927 | 1225236,006 |
| 264230,918 | 1224341,783 | 264313,714 | 1225271,745 |
| 264230,729 | 1224344,136 | 264306,908 | 1225314,453 |
| 264230,628 | 1224347,593 | 264288,714 | 1225341,745 |
| 264231,731 | 1224353,843 | 264283,714 | 1225381,745 |
| 264237,094 | 1224384,233 | 264262,927 | 1225431,006 |
| 264240,857 | 1224401,790 | 264243,714 | 1225466,745 |
| 264242,510 | 1224418,417 | 264242,927 | 1225491,006 |
| 264243,714 | 1224429,292 | 264226,214 | 1225509,245 |
| 264244,042 | 1224444,086 | 264213,714 | 1225521,745 |
| 264244,987 | 1224470,145 | 264212,927 | 1225551,006 |

|            |             |            |             |
|------------|-------------|------------|-------------|
| 264212,360 | 1225571,952 | 264989,029 | 1226279,450 |
| 264213,422 | 1225582,247 | 264974,834 | 1226301,445 |
| 264213,420 | 1225590,194 | 264976,906 | 1226318,456 |
| 264213,322 | 1225590,304 | 264998,005 | 1226368,117 |
| 264212,685 | 1225592,114 | 265013,520 | 1226405,084 |
| 264210,511 | 1225594,529 | 265028,404 | 1226445,036 |
| 264208,278 | 1225595,008 | 265049,439 | 1226504,736 |
| 264195,634 | 1225587,989 | 265058,241 | 1226537,529 |
| 264183,308 | 1225588,217 | 265061,676 | 1226558,010 |
| 264177,927 | 1225591,006 | 265079,676 | 1226608,621 |
| 264166,757 | 1225594,553 | 265085,070 | 1226629,827 |
| 264158,175 | 1225591,645 | 265095,237 | 1225936,065 |
| 264147,372 | 1225592,819 | 265106,839 | 1225934,679 |
| 264140,226 | 1225596,121 | 265112,427 | 1225939,099 |
| 264122,805 | 1225607,654 | 265120,163 | 1225939,551 |
| 264085,005 | 1225647,740 | 265136,891 | 1225956,242 |
| 264080,712 | 1225653,611 | 265147,199 | 1225973,055 |
| 264082,927 | 1225671,006 | 265153,346 | 1225988,158 |
| 264090,346 | 1225693,886 | 265165,366 | 1225992,669 |
| 264108,177 | 1225735,492 | 265176,902 | 1225996,135 |
| 264135,864 | 1225757,820 | 265192,615 | 1225985,243 |
| 264190,523 | 1225784,284 | 265198,508 | 1225983,221 |
| 264282,927 | 1225831,006 | 265202,781 | 1225982,997 |
| 264296,225 | 1225839,256 | 265209,952 | 1225993,118 |
| 264329,614 | 1225872,644 | 265218,539 | 1226013,878 |
| 264343,714 | 1225886,745 | 265223,459 | 1226034,187 |
| 264343,388 | 1225888,509 | 265230,130 | 1226071,543 |
| 264372,610 | 1225901,114 | 265230,314 | 1226103,669 |
| 264373,216 | 1225901,660 | 265231,198 | 1226124,618 |
| 264414,414 | 1225922,581 | 265238,392 | 1226133,685 |
| 264414,701 | 1225922,566 | 265242,033 | 1226147,402 |
| 264470,968 | 1225933,753 | 265244,190 | 1226155,859 |
| 264520,300 | 1225944,727 | 265255,372 | 1226185,266 |
| 264570,674 | 1225964,590 | 265256,981 | 1226189,663 |
| 264615,584 | 1225979,258 | 265270,289 | 1226237,674 |
| 264642,414 | 1225990,258 | 265279,181 | 1226269,743 |
| 264697,255 | 1226012,772 | 265283,370 | 1226314,469 |
| 264743,048 | 1226031,571 | 265283,916 | 1226353,683 |
| 264752,096 | 1226035,286 | 265282,412 | 1226385,794 |
| 264794,883 | 1226059,008 | 265271,593 | 1226432,145 |
| 264851,886 | 1226095,257 | 265255,628 | 1226457,131 |
| 264892,948 | 1226113,588 | 265249,813 | 1226483,766 |
| 264918,484 | 1226154,948 | 265246,498 | 1226506,915 |
| 264963,546 | 1226167,012 | 265254,596 | 1226549,423 |
| 264991,099 | 1226191,821 | 265257,006 | 1226562,800 |
| 264997,591 | 1226199,493 | 265263,843 | 1226607,468 |
| 265004,060 | 1226217,073 | 265273,581 | 1226674,879 |
| 265010,676 | 1226238,174 | 265276,343 | 1226688,921 |
| 265009,226 | 1226255,566 | 265285,795 | 1226738,801 |
| 264999,998 | 1226267,503 | 265289,996 | 1226755,729 |

|            |             |            |             |
|------------|-------------|------------|-------------|
| 265299,466 | 1226790,681 | 265007,482 | 1227292,813 |
| 265301,146 | 1226819,990 | 265002,391 | 1227295,746 |
| 265301,710 | 1226866,505 | 264999,184 | 1227304,092 |
| 265310,086 | 1226886,096 | 264997,550 | 1227310,222 |
| 265339,654 | 1226905,873 | 264988,320 | 1227318,972 |
| 265343,979 | 1226911,410 | 264976,222 | 1227322,183 |
| 265355,809 | 1226941,916 | 264963,877 | 1227324,075 |
| 265365,902 | 1226961,273 | 264961,964 | 1227324,886 |
| 265365,846 | 1226976,695 | 264956,463 | 1227330,152 |
| 265357,256 | 1227000,000 | 264943,901 | 1227343,166 |
| 265351,028 | 1227015,658 | 264937,792 | 1227350,419 |
| 265337,465 | 1227023,574 | 264921,666 | 1227370,990 |
| 265314,122 | 1227031,858 | 264909,644 | 1227384,870 |
| 265309,500 | 1227037,144 | 264897,837 | 1227398,733 |
| 265304,934 | 1227060,007 | 264888,617 | 1227410,430 |
| 265304,041 | 1227097,952 | 264872,577 | 1227429,432 |
| 265304,643 | 1227145,185 | 264836,598 | 1227471,718 |
| 265306,018 | 1227187,911 | 264815,420 | 1227498,487 |
| 265308,904 | 1227231,999 | 264785,434 | 1227533,419 |
| 265307,631 | 1227243,449 | 264766,665 | 1227556,890 |
| 265299,136 | 1227284,819 | 264755,343 | 1227571,528 |
| 265292,231 | 1227318,036 | 264747,351 | 1227582,061 |
| 265279,003 | 1227384,583 | 264728,128 | 1227603,859 |
| 265276,481 | 1227396,964 | 264714,857 | 1227618,181 |
| 265270,923 | 1227425,643 | 264686,890 | 1227652,712 |
| 265269,462 | 1227430,763 | 264672,625 | 1227671,660 |
| 265259,051 | 1227449,321 | 264651,680 | 1227696,600 |
| 265247,021 | 1227469,982 | 264633,028 | 1227717,221 |
| 265219,852 | 1227506,998 | 264621,483 | 1227730,981 |
| 265200,991 | 1227532,051 | 264609,633 | 1227747,051 |
| 265187,828 | 1227547,584 | 264602,528 | 1227754,285 |
| 265171,010 | 1227564,892 | 264595,696 | 1227761,310 |
| 265156,021 | 1227595,075 | 264578,569 | 1227783,895 |
| 265148,136 | 1227609,610 | 264567,262 | 1227797,109 |
| 265130,628 | 1227641,221 | 264547,504 | 1227820,366 |
| 265108,247 | 1227676,113 | 264538,162 | 1227832,056 |
| 265090,265 | 1227695,933 | 264515,127 | 1227864,017 |
| 265078,826 | 1227708,637 | 264499,671 | 1227882,871 |
| 265058,846 | 1227731,587 | 264481,331 | 1227904,364 |
| 265045,115 | 1227747,293 | 264467,846 | 1227919,974 |
| 265039,762 | 1227753,766 | 264456,692 | 1227932,855 |
| 265113,834 | 1227095,247 | 264448,918 | 1227942,240 |
| 265114,118 | 1227121,009 | 264435,105 | 1227958,518 |
| 265115,951 | 1227142,423 | 264421,665 | 1227975,133 |
| 265109,994 | 1227159,357 | 264407,936 | 1227993,008 |
| 265097,606 | 1227190,938 | 264401,434 | 1228002,454 |
| 265089,690 | 1227210,576 | 264161,504 | 1224118,010 |
| 265058,918 | 1227244,786 | 264162,582 | 1224119,387 |
| 265032,320 | 1227271,512 | 264163,312 | 1224119,948 |
| 265023,174 | 1227281,858 | 264176,484 | 1224130,074 |

|            |             |            |             |
|------------|-------------|------------|-------------|
| 265085,578 | 1226631,480 | 264980,158 | 1226784,638 |
| 265092,937 | 1226656,010 | 264976,432 | 1226797,406 |
| 265108,071 | 1226696,074 | 264974,383 | 1226805,514 |
| 265112,292 | 1226709,036 | 264971,774 | 1226818,002 |
| 265116,300 | 1226722,152 | 264969,166 | 1226826,891 |
| 265121,730 | 1226744,018 | 264965,160 | 1226843,723 |
| 265128,848 | 1226771,859 | 264964,322 | 1226858,727 |
| 265133,049 | 1226788,777 | 264963,018 | 1226873,824 |
| 265136,427 | 1226806,951 | 264964,788 | 1226882,620 |
| 265141,943 | 1226844,334 | 264967,769 | 1226896,496 |
| 265142,423 | 1226859,668 | 264969,032 | 1226915,288 |
| 265142,739 | 1226870,323 | 264974,278 | 1226927,190 |
| 265143,751 | 1226900,423 | 264977,873 | 1226934,735 |
| 265143,300 | 1226925,750 | 264991,497 | 1226950,964 |
| 265142,784 | 1226934,427 | 265000,000 | 1226961,752 |
| 265141,175 | 1226956,177 | 265009,036 | 1226967,390 |
| 265140,448 | 1226965,431 | 265017,785 | 1226972,795 |
| 265130,108 | 1226964,033 | 265019,563 | 1226973,168 |
| 265127,045 | 1226962,657 | 265024,933 | 1226971,112 |
| 265126,045 | 1226935,871 | 265028,489 | 1226967,725 |
| 265126,325 | 1226857,925 | 265036,369 | 1226967,135 |
| 265126,327 | 1226848,709 | 265049,311 | 1226966,456 |
| 265120,358 | 1226808,844 | 265064,959 | 1226963,148 |
| 265114,463 | 1226778,110 | 265076,039 | 1226962,567 |
| 265111,080 | 1226761,391 | 265081,866 | 1226963,506 |
| 265106,853 | 1226747,061 | 265087,044 | 1226967,323 |
| 265101,862 | 1226732,044 | 265090,228 | 1226977,200 |
| 265095,820 | 1226713,929 | 265095,591 | 1226986,252 |
| 265088,734 | 1226692,877 | 265109,374 | 1226998,241 |
| 265084,503 | 1226680,003 | 265116,022 | 1227000,000 |
| 265077,243 | 1226660,254 | 265119,964 | 1226998,486 |
| 265072,937 | 1226656,010 | 265121,495 | 1226997,161 |
| 265066,353 | 1226652,983 | 265121,026 | 1226984,830 |
| 265061,808 | 1226652,436 | 265122,959 | 1226979,307 |
| 265059,075 | 1226654,304 | 265126,650 | 1226975,114 |
| 265054,558 | 1226657,838 | 265127,710 | 1226973,281 |
| 265051,582 | 1226660,838 | 265129,627 | 1226972,558 |
| 265043,438 | 1226667,843 | 265135,608 | 1226973,044 |
| 265036,495 | 1226674,428 | 265140,889 | 1226973,745 |
| 265029,343 | 1226681,008 | 265140,651 | 1226975,980 |
| 265023,847 | 1226686,692 | 265137,008 | 1226994,659 |
| 265017,778 | 1226696,571 | 265130,385 | 1227026,027 |
| 265011,849 | 1226711,274 | 265122,536 | 1227057,726 |
| 265009,688 | 1226715,309 | 265113,836 | 1227095,247 |
| 265006,614 | 1226721,009 |            |             |
| 265000,931 | 1226731,518 |            |             |
| 264997,112 | 1226741,011 |            |             |
| 264992,827 | 1226750,343 |            |             |
| 264988,076 | 1226761,471 |            |             |
| 264984,819 | 1226772,163 |            |             |